БАЙКАЛЬСКИЙ
государственный природный
биосферный заповедник

Секция «Английский на природе»

«Природоохранные традиции народов Забайкалья»

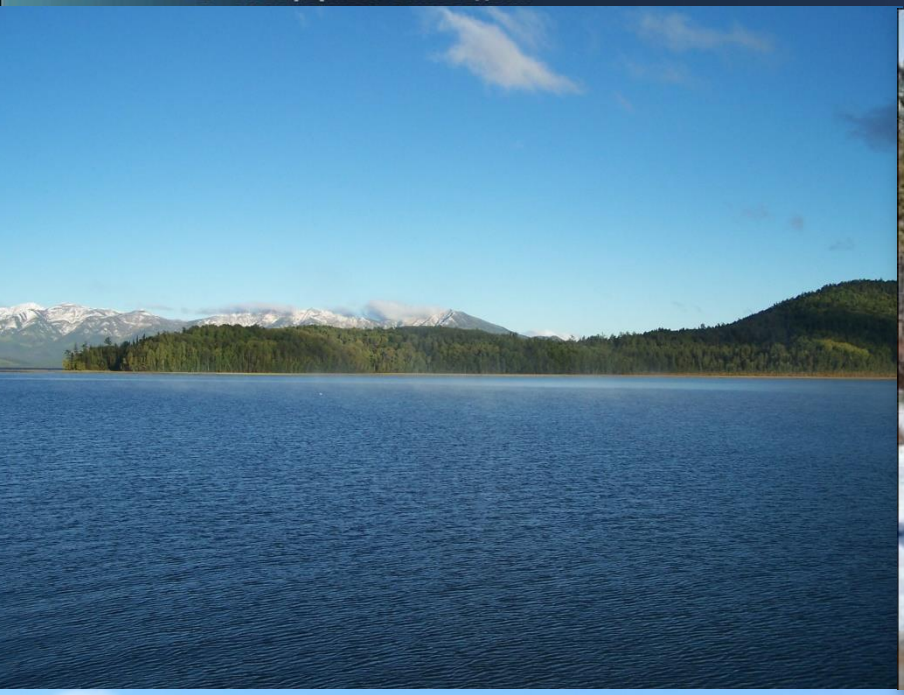
- Цель:

Подготовить материалы для создания комплекта информационных продуктов, в том числе информационного аншлага на русском и английском языках, который будет установлен на экологической тропе в экспозиции этнографического городка «Природоохранные традиции народов Забайкалья».

- Задачи:

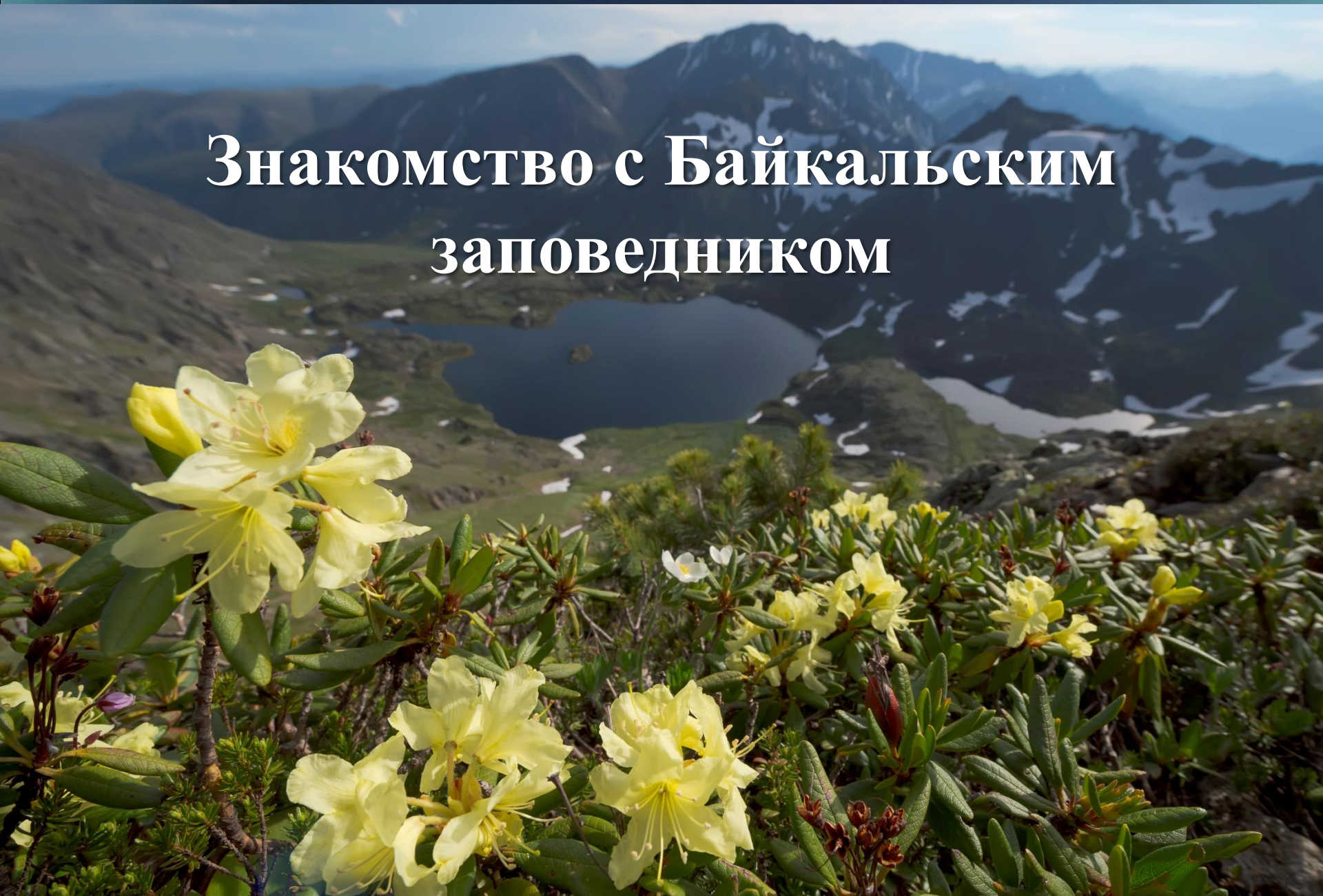
1. Познакомиться с деятельностью Байкальского государственного заповедника.
2. Изучить историю, традиции и быт коренных народов Забайкалья.
3. Собрать и подготовить информацию для создания комплекта информационных материалов.
4. Перевести материалы на английский язык.
5. Разработать макет информационного стенда «Природоохранные традиции народов Забайкалья».

БАЙКАЛЬСКИЙ
государственный природный
биосферный заповедник

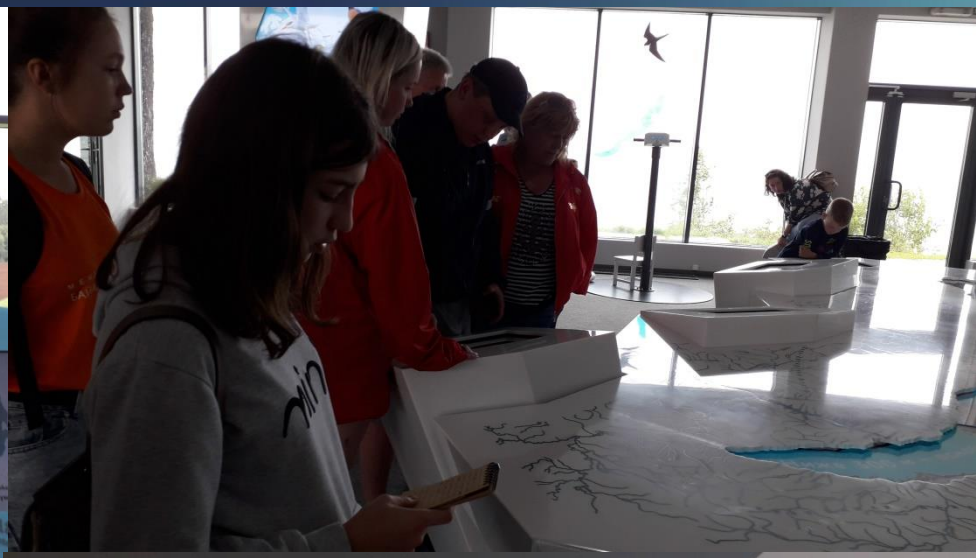


БАЙКАЛЬСКИЙ
государственный природный
биосферный заповедник

Знакомство с Байкальским заповедником



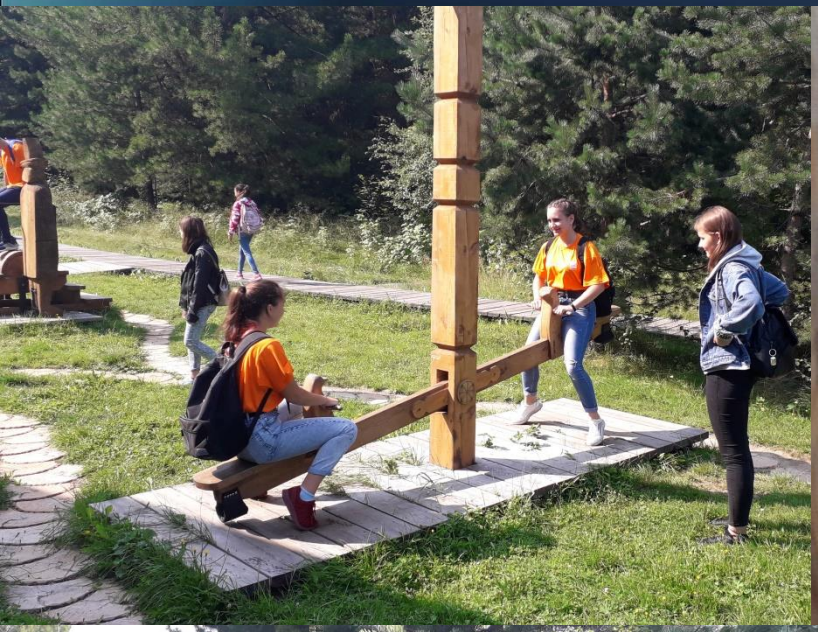
ПЕРЕСЕЛЕНЦЫ
19 век
19th cent.
20 век
20th cent.



Try to survive!
Рысь
Eurasian lynx

ЗАПОВЕДНАЯ РОССИЯ
Чёрный коршун
Black kite

БАЙКАЛЬСКИЙ
государственный природный
биосферный заповедник



Информационный стенд. Кедровая аллея.

Расположение информационного стенда «Природоохранные традиции народов Забайкалья»

ЭКОТРОПА
Кедровая аллея

ECO-TRAIL
CEDAR ALLEY

БАЙКАЛЬСКИЙ ЗАПОВЕДНИК

ПРИРОДООХРАННЫЕ ТРАДИЦИИ НАРОДОВ ЗАБАЙКАЛЬЯ

ENVIRONMENTAL TRADITIONS OF NATIVE SIBERIA PEOPLES

ДАННАЯ ЭКСПОЗИЦИЯ ВКЛЮЧАЕТ В СЕБЯ ТРАДИЦИОННЫЕ ЖИЛИЩА КОРЕННЫХ ЖИТЕЛЕЙ СИБИРИ: ЭВЕНКОВ, РУССКИХ И БУРЯТ. ЗНАКОМИТ С БЫТОМ И ТРАДИЦИЯМИ НАРОДОВ ЗАБАЙКАЛЬЯ.

► Эвенкийский чум представляет собой конический шалаш из жердей, покрываемый корой, войлоком или оленьими шкурами. Диаметр чума в нижней части обычно составляет от 3 до 8 метров, в зависимости от количества людей, проживающих в семье.

►Русская изба — деревянный бревенчатый жилой дом в сельской лесистой местности. Русские предпочитали рубить избы из лиственницы. Эти деревья с длинными ровными стволами хорошо ложились в сруб, удерживая внутреннее тепло, долго не гнили.

► Бурятская юрта – устойчивое против ветров , за счет полусферической формы и небольшой высоты деревянное строение, безопасное при землетрясении и других стихийных бедствиях - за счет подвижной конструкции стен. Считалась самым экологическим жильем.

THIS EXPOSITION INCLUDES TRADITIONAL DWELLINGS OF NATIVE SIBERIA PEOPLES: EVENKS, RUSSIANS AND BURYATS. IT INTRODUCES THE LIFE AND TRADITIONS OF NATIVE SIBERIA PEOPLES.

►The Evenk plague is a conical hut made of poles covered with felt bark of deer skins. The diameter of the bottom part is usually. 3 to 8 meters depending on the number of people living in the family.

►Russian hut is a wooden log dwelling house in rural woodland. The Russians preferred chopping larch huts? These trees with long flat trunks fell well into the log house, realigning internal heat, did not rot for a long time.

►Buryat Yurt is resistant to winds due to the hemispherical shape and low height of the wooden structure, safe while earthquakes and other nature disasters – due to the movable structure of the walls. It was considered the most ecological dueling.

Это интересно
You might find it interesting that

►Эвенки относились к земле очень бережно, даже если вдруг довелось упасть. Они считали, что человек всего лишь малая частица мироздания, он ни в коем случае не должен ей навредить.

►Русские верили, что брать дары природы можно только тогда, когда приходит время и с разрешения старейшин. Взять можно только то количество, которого будет достаточно для семьи и не больше.

►Буряты уважали все, что создала природа. Обувь шилась носками вверх, чтобы при ходьбе не поранить землю. А головные уборы символизировали горы, землю, небо, лучи солнца.

►Evenks treated the earthy with care, even if they suddenly fell. They thought, that person is only a small part of the universe and shouldn't do harm it.

►Russians believed that to take the gifts of the nature is possible when the time comes and with the elders permission. You can take only the quantity that will be enough for your family and not more.

►Buryats respected everything that, nature created. Shoes none sewed socks up, not to hurt the Earth. And their hats symbolized the mountain the sky, the rays of the sun.

Итоги работы

Во время работы в проектных группах мы:

1. Практиковали английский язык.
2. Учились описывать природные объекты.
3. Попробовали себя в роли экскурсовода.
4. Узнали новую лексику на тему «Природа».
5. Познакомились с деятельностью Байкальского государственного заповедника.
6. Изучили историю, традиции и быт коренных народов Забайкалья.
7. Собрали и подготовили информацию для создания комплекта информационных материалов.
8. Перевели материалы на английский язык.
9. Разработали макет информационного стенда «Природоохранные традиции народов Забайкалья».

СПАСИБО ЗА ВНИМАНИЕ!